

**V E R O R D N U N G    Nr. 31/2026**

**GEGENSTAND:** Zeitweilige Sperrung des Weges nach Stilfs Dorf ab dem Radweg bis zur Abzweigung Stilfserbrücke sowie zeitweilige Sperrung der Gemeindestraße in Stilfs Dorf im Bereich „Karmatsch – Somataira – Kirchplatz – Schmiedbrücke – Gasthof „Stilfserhof“ und der Gemeindestraße in Richtung „Oberpatzleida“ am Samstag, 18. Juli 2026 von 7.30 Uhr bis 9.30 Uhr anlässlich der Laufveranstaltung „Stilfserjoch Stelvio Trail Run 2026“

**DER BÜRGERMEISTER**

Darauf hingewiesen, dass am Samstag, 18. Juli 2026 im Bereich des Dorfes Stilfs die Laufveranstaltung „Stilfserjoch Stelvio Trail Run 2026“ stattfindet;

Für richtig und notwendig erachtet, für einen reibungslosen Ablauf bzw. Organisation der genannten Veranstaltung zu sorgen und deshalb den Weg nach Stilfs ab dem Radweg bis zur Abzweigung Stilfserbrücke sowie die Gemeindestraße in Stilfs Dorf im Bereich „Karmatsch – Somataira – Kirchplatz – Schmiedbrücke – Gasthof „Stilfserhof“ und die Gemeindestraße in Richtung „Oberpatzleida“ anlässlich der Laufveranstaltung „Stilfserjoch Stelvio Trail Run 2026“ am Samstag, 18.07.2026 von 7.30 Uhr bis 9.30 Uhr zeitweilig zu sperren.

Nach Einsichtnahme in das L.G. Nr. 34 vom 12.07.1975 i.g.F.;

Nach Einsichtnahme in das Gesetz Nr. 996 vom 08.12.1970 sowie in dessen D.V.O. gemäß D.P.R. 06.02.1981 Nr. 66;

Nach Einsichtnahme in die geltende Straßenverkehrsordnung, genehmigt mit Gesetzesdekret Nr. 285 vom 30.04.1992 und nachfolgende Änderungen und Ergänzungen;

Nach Einsichtnahme in die geltenden Regionalgesetze über die Gemeindeordnung;

**verordnet**

1. die zeitweilige Sperrung des Weges nach Stilfs ab dem Radweg bis zur Abzweigung Stilfserbrücke sowie die zeitweilige Sperrung der Gemeindestraße in Stilfs Dorf im Bereich „Karmatsch – Somataira – Kirchplatz – Schmiedbrücke – Gasthof

**O R D I N A N Z A    n. 31/2026**

**OGGETTO:** Chiusura temporanea della strada dalla pista ciclabile fino al bivio del Ponte Stelvio in direzione del paese di Stilfs nonché chiusura temporanea della strada comunale nel paese di Stelvio nel tratto “Karmatsch – Somataira – piazza della chiesa – Ponte Schmied – albergo “Stilfserhof” e della strada comunale in direzione “Pazleida di Sopra” sabato 18 luglio 2026 dalle ore 7.30 alle ore 9.30, in occasione della gara podistica “Stilfserjoch Stelvio Trail Run 2026”

**IL SINDACO**

Constatato che il giorno sabato, 18 luglio 2026 nell’ambito del paese di Stelvio viene organizzata la corsa podistica “Stilfserjoch Stelvio Trail Run 2026”;

Ritenuto opportuno e necessario garantire il regolare svolgimento e l’organizzazione dell’evento sopra menzionato, si dispone la chiusura temporanea della strada a Stelvio dalla pista ciclabile fino al bivio Ponte Stelvio, nonché della strada comunale nel paese di Stelvio nella zona “Karmatsch – Somataira – piazza della chiesa – Ponte Schmied – albergo “Stilfserhof” e della strada comunale in direzione “Pazleida di Sopra” sabato 18 luglio 2026 dalle ore 7.30 alle ore 9.30, in occasione della manifestazione podistica “Stilfserjoch Stelvio Trail Run 2026”.

Vista la vigente L.P. n. 34 del 12.07.1975;

Vista la legge n. 996 del 08.12.1970 nonché il regolamento di esecuzione emesso con D.P.R. 06.02.1981 n. 66;

Visto il vigente Codice della Strada, approvato con decreto legislativo del 30.04.1992, n. 285 e succ. modificazione ed integrazioni;

Visto i vigenti Leggi Regionali sull’Ordinamento dei Comuni;

**ordina**

1. la chiusura temporanea della strada dal percorso ciclabile fino al bivio Ponte Stelvio nonché la chiusura temporanea della strada comunale nel paese di Stelvio nella zona “Karmatsch – Somataira – piazza della chiesa – Ponte Schmied –

# GEMEINDE STILFS

STILFS DORF, DORFSTR. 7/A

Autonome Provinz Bozen - Südtirol

Steuerkodex - Cod. Fisc. 82008420216

MWST.-Nr. - Part. IVA 00852560218



# COMUNE DI STELVIO

STELVIO PAESE, DORFSTR. 7/A

Provincia autonoma di Bolzano - Alto Adige

(0473) 611739

Fax (0473) 611570

„Stilfserhof“ und der Gemeindestraße in Richtung „Oberpatzleida“ am Samstag, 18. Juli 2026 von 7.30 Uhr bis 9.30 Uhr anlässlich der Laufveranstaltung „Stilfserjoch Stelvio Trail Run 2026“;

2. Die Durchfahrt ist nur in Ausnahmefällen gestattet.
3. Die Organe der öffentlichen Sicherheit werden mit der Überwachung der Einhaltung dieser Verordnung und mit der Verhängung der vorgesehenen Strafen beauftragt.
4. Diese Verordnung wird der Öffentlichkeit mittels Anbringung der vorgeschriebenen Straßenbeschilderung zur Kenntnis gebracht.

Stilfs, den 29.06.2026

DER BÜRGERMEISTER  
- MARSEILER Samuel -

albergo „Stilfserhof“ e della strada comunale in direzione „Pazleida di Sopra“ il giorno sabato, 18 luglio 2026 dalle ore 7.30 alle ore 9.30 in occasione della corsa podistica „Stilfserjoch Stelvio Trail Run 2026“.

2. Il passaggio é concesso soltanto in casi urgenti.
3. Di indicare gli organi della pubblica sicurezza con il controllo sull'osservanza di questa ordinanza e con l'applicazione delle sanzioni previste dalla Legge.
4. La presente ordinanza verrà resa nota al pubblico mediante installazione della prescritta segnaletica stradale.

Stelvio, li 29.06.2026

IL SINDACO  
- MARSEILER Samuel -

Digital signiertes Dokument – Documento digitalmente firmato